

BEZPŁATNY DWUTYGODNIK SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ "JANOWO" W RUMI

JANOWSKIE PROJEKTY W BUDŻECIE OBYWATELSKIM



W ramach projektu nr 11 przewidziano m.in. remont nawierzchni ulicy serwisowej od Gdańskiej 33 do 41

7 sierpnia miasto ogłosiło ostateczną listę projektów, które zakwalifikowały się do kolejnego etapu Budżetu Obywatelskiego 2019.

Wśród projektów, na które mieszkańcy będą mogli głosować we wrześniu br., są projekty bezpośrednio związane z naszym osiedlem.

Jest to m.in. projekt inwestycyjny pod nazwą „Remont nawierzchni asfaltowej na osiedlu „Janowo” Gdańska 33-41” – nr 11 na liście projektów. W ramach projektu inwestycyjnego przewidziano remont ulicy Gdańskiej (serwisowej) od progu zwalniającego przy ul. Gdańskiej 33 do progu zwalniającego na wysokości ul. Gdańskiej 41 na odcinku ok. 220 mb. Ulica ta jest bardzo zniszczona w wyniku eksploatacji przez intensywny ruch, w tym autobusowy, w trakcie budowy ronda gen. Piłckiego. Naprawa nawierzchni wpłynie na poprawę bezpieczeństwa w tym rejonie oraz wkomponuje się w realizowaną inwestycję związaną z powstaniem miejsc postojowych i remontem chodników wzdłuż budynków Gdańska 33, 37 do ul. Wrocławskiej 28. Projekt ten został zgłoszony przez wnioskodawcę - przewodniczącego RN Spółdzielni, Tadeusza Piątkowskiego.

Kolejny to projekt prospołeczny pn. „Przez ruch do zdrowia od juniora do seniora” – numer 21 na liście projektów. Projekt zakłada organizację w Domu Kultury SM „Janowo” bezpłatnych zajęć ruchowych zarówno dla najmłodszych, jak i dorosłych uczestników. W jego ramach będzie można wziąć udział w zajęciach zumbi. Analogiczny projekt był realizowany w tym roku w ramach BO 2018.

Poza tymi dwoma projektami wśród propozycji, na które będzie można głosować, znalazł się także projekt zgłoszony przez mieszkańca naszego osiedla pn.: „Przebudowa istniejącego boiska do koszykówki przy ulicy Gdańskiej/Pomorskiej w boisko wielofunkcyjne” - numer 8 na liście projektów. Projekt zakłada stworzenie wielofunkcyjnego boiska ze sztuczną

nawierzchnią w miejscu niewykorzystywanego boiska do koszykówki. Zakres prac: wymiana nawierzchni na bezpieczną typu tartan, montaż oświetlenia, ogrodzenia, bramek do piłki nożnej/ręcznej, koszy, słupków do siatkówki/tenisa/badmintonu, zamontowanie ściany do gry w squash, wydzielanie przestrzeni bulodrom oraz montaż stołów do gry w szachy.

Zgodnie z zasadami głosowanie odbędzie się od 10 do 24 września. Ogłoszenie wyników głosowania nastąpi natomiast do 27 września.

W tegorocznej edycji BO zgłoszono łącznie 45 projektów, w tym 31 inwestycyjnych oraz 14 prospołecznych. Po weryfikacji formalnej komisja odrzuciła 5 pomysłów, natomiast 2 projekty zostały wycofane przez samych wnioskodawców. Do weryfikacji merytorycznej przeszło więc 38 pomysłów, a ostateczna lista pozytywnie zweryfikowanych projektów składa się z 30 koncepcji, w tym 17 inwestycyjnych oraz 13 prospołecznych. Red.





**Dom Kultury
Spółdzielni Mieszkaniowej „Janowo”
zaprasza :**

**„Janowo się rusza, czyli aktywne
pożegnanie upalnego lata”**

Park miejski w Rumi Janowie przy ul. Filtrowej

Sobota 1, 8, 15 września

g. 10.00 - Tai Chi
prowadzi -
Tomasz Raganowicz

g. 11.30 - Rodzinna Zumba
prowadzi -
Marta Skierka




**w przypadku fatalnej aury ćwiczymy
w Domu Kultury SM „Janowo”**



BALKONY I OGRÓDKI 2018

Jak co roku, na terenie naszej Spółdzielni Komisja Społeczno-Samorządowa Rady Nadzorczej zorganizowała konkurs na najpiękniejszy ogródek i balkon Janowa. Tegoroczny konkurs odbywał się już po raz dwudziesty drugi.

Komisja w czerwcu i lipcu analizowała piękne nasadzenia na balkonach i ogródkach przydomowych. Trzeba przyznać, że pogoda w tym roku dopisała, co na pewno ułatwiło mieszkańcom dbanie o nasadzenia. Jednakże bez względu na aurę, mieszkańcy każdego roku czynią to z wielkim zaangażowaniem i wysiłkiem, czego efekty widać spacerując po osiedlu. Dzięki temu też członkowie Komisji mają z czego wybierać. Na stronie 6 zamieszczamy fotorelację z konkursu.

Tradycyjnie w trakcie Biesiady Janowskiej – 25 sierpnia – odbędzie się uroczystość wręczenia tegorocznych nagród.

Zapraszamy na festyn! Redakcja

LISTA LAUREATÓW XXII KONKURSU NA NAJPIĘKNIEJSZY BALKON I OGRÓDEK

SM „JANOWO”

(w kolejności alfabetycznej)

Doroszewska Łucja	Gdańska 26/12
Gabrych Janina i Tadeusz	Gdańska 12/31
Głąb Antoni	Pomorska 1/16
Hamadyk-Widelak Aleksandra	Stoczniovców 5/62
Grapp Leokadia	Kujawska 15/23
Kreft Andrzej	Pomorska 5/26
Kulikowska Anna	Wrocławska 35/4
Mańkie Jadwiga	Gdańska 43/42
Marzec Danuta i Kazimierz	Gdańska 4/57
Oleksy Agata	Stoczniovców 2u/b/11
Pietkiewicz Teresa	Gdańska 28/54
Polakowski Krzysztof	Katowicka 17A/5
Ptaszyńska Krystyna	Gdańska 14/f/56
Recka - Lawrenz Renata	Szczecińska 1/2
Romińska Kazimiera	Gdańska 26/2
Skowrońska Bożena	Kujawska 4/37
Szczudło Zofia	Poznańska 22/b/1
Szulc Zofia	Gdańska 14/36
Świątek Barbara	Kujawska 15/24
Tarapata Barbara	Szczecińska 1/32
Tessmer Teresa	Gdańska 6/20
Wiczanowska Maria	Szczecińska 1A/7
Zarach Henryka	Gdańska 4/38
Zarzycka Małgorzata	Wrocławska 28/61

STRAŻ MIEJSKA W PARKU?

W ostatnich miesiącach komendant Straży Miejskiej otrzymuje sygnały od mieszkańców Janowa - telefonicznie, na spotkaniach z mieszkańcami, a nawet w postaci zdjęć z komórek, pokazujących radiowóz Straży Miejskiej jadący alejką parkową albo na niej stojący. Każdy taki sygnał jest sprawdzany. I co się okazuje? Nie z lenistwa strażników wynikają te wjazdy do parku, ale z konieczności. Straż Miejska w Rumi posiada w swej załodze 10 wyszkolonych ratowników kwalifikowanej pomocy medycznej, którzy są po egzaminach państwowych i są wpisani do wojewódzkiego systemu ratownictwa medycznego. W każdym patrolu straży jest co najmniej 1 ratownik, a każdy radiowóz wyposażony jest w profesjonalny sprzęt ratownictwa medycznego, w tym defibrylatory AED. A w parku są 2 kamery, których obraz jest obserwowany w komendzie. Jeśli monitorowy zauważy leżącą na trawie albo na ławce osobę, to dysponuje tam patrol. Zawsze trzeba zakładać najgorsze. Ale jak to zrobić, żeby

nie wjeżdżać w alejkę lub nawet na trawnik, a mieć przy sobie i ratowanemu człowiekowi niezbędny sprzęt (a to są 4 walizy)? Bywa różnie - czasem patrol podjeżdża, by ratować, a człowiek wstaje i mówi, że tylko odpoczywał. Innym jednak razem leżącym okazuje się człowiek z atakiem padaczki albo serca, albo są to dwie 13-letnie dziewczynki, które zażyły nieznaną substancję i są podtrute - to są fakty. Czasem (choć już naprawdę dużo rzadziej niż 10 lat temu) ktoś urządzi sobie libację alkoholową albo dojdzie do bójki.

Załoga Straży Miejskiej wie, kiedy musi wjechać do parku. Jeśli to tylko patrol prewencyjny, to zawsze jest pieszy albo co najwyżej rowerowy. Jednak interwencyjnie - wjazd jest zawsze konieczny. Tak samo konieczny (albo bardziej) jak wjazd służb komunalnych do koszenia, sprzątania lub wybierania śmieci z koszy.

Komendant Straży Miejskiej w Rumi
Roman Świrski

BEZPŁATNA MAMMOGRAFIA W RUMI

W dniach 11 i 12 września na parkingu przy hali widowiskowo-sportowej Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Rumi (ul. Mickiewicza 49) stanie mammoBus. Dla kobiet w wieku 50-69 lat będzie to okazja do wykonania bezpłatnego badania mammograficznego.

Niespełna połowa uprawionych Polek zgłasza się na coroczne badania mammograficzne w ramach Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi, nadzorowanego przez Ministerstwo Zdrowia. To niewielki odsetek w porównaniu do innych państw europejskich, gdzie w badaniach mammograficznych uczestniczy ponad 70 procent uprawnianych pań. Polki nie decydują się na badanie, mimo że wartość programu dla ich zdrowia i życia jest nie do przecenienia.

Mammografia trwa tylko kilka minut i polega na zrobieniu czterech zdjęć rentgenowskich. Badanie pozwala na rozpoznanie i wykrycie zmian bezobjawowych (guzków i innych nieprawidłowości) w bardzo wczesnym etapie rozwoju, kiedy nie są one wyczuwalne podczas samokontroli piersi lub badań palpacyjnych. Wcześniej wykryty nowotwór piersi

pozwala rozpocząć natychmiastowe i skuteczne leczenie oraz daje niemal stuprocentową gwarancję powrotu do zdrowia. Badanie jest bezpłatne – refundowane przez Narodowy Fundusz Zdrowia. Nie jest wymagane skierowanie lekarskie. Można się na nie zgłosić w dowolnej miejscowości, niezależnie od miejsca zamieszkania.

W programie mogą uczestniczyć **ubezpieczone kobiety w wieku od 50 do 69 lat**, które:

- nie były leczone z powodu raka piersi,
 - w ciągu ostatnich 2 lat nie miały wykonanej mammografii w ramach tego programu,
 - otrzymały wynik ze wskazaniem do wykonania badania po 12 miesiącach (dotyczy kobiet, u których w rodzinie wykryto raka piersi u matki, siostry, córki lub w badaniu genetycznym stwierdzono mutacje w genach BRCA 1 i BRCA 2).
- Chętnie panie proszone są o wcześniejszą rejestrację pod nr tel. 58 666 24 44 (od poniedziałku do soboty) lub na <http://www.mammo.pl/formularz>. Istotnym elementem badania jest ocena porównawcza wyników z poprzednich badań, dlatego warto przynieść na badanie zdjęcia z poprzednich mammografii (z mat. UM Rumia)



TUNEL W JANOWIE

W przedwakacyjnym wydaniu „Naszych Spraw” opublikowaliśmy pismo od mieszkańca na temat budowy węzła integracyjnego na wysokości przystanku SKM Rumia-Janowo, w ramach którego przewidziana jest m.in. budowa tunelu pod torami. Jak się okazuje, temat ten wzbudza zainteresowanie naszych czytelników, którzy w trakcie rozmów telefonicznych wyrazili swoje obawy co do lokalizacji tunelu.

W trakcie lata – ruch samochodowy związany z turystyką jest olbrzymi. Każdego dnia w czasie wakacji, ale nie tylko, na DK nr 6 jest jeden wielki korek. Nasi rozmówcy obawiają się, że budowa tunelu, zwłaszcza w tym miejscu, oznacza jedno – wpuszczenie ogromnego ruchu do miasta, a konkretnie do Janowa. Nikt nie był przeciwny budowie tunelu, ale pojawiły się uwagi, iż tunel powinien powstać w innym miejscu. Tak, aby ułatwić przejazd przez tory, ale tylko mieszkańcom, a nie turystom, których część – jak słusznie zauważył autor pisma: „*aby ominąć korek w stronę Półwyspu,*

pojedzie tunelem na ul. Gdańską aż do Dębogórskiej (prościutko) i tą ulicą albo do ul. Kosynierów w stronę Redy albo Dywizji WP w stronę Pucka.”

Niestety, mimo że od wielu lat mówi się o drodze OPAT, o innych rozwiązaniach komunikacyjnych, które miałyby usprawnić ruch i odciążyć miasta w tej materii, musimy brać pod uwagę realia. Budowa dróg, tuneli, objazdów, itp. to olbrzymie pieniądze... I o ile każdy się zgodzi, że wszystkie takie drogi są potrzebne, to musimy zdawać sobie sprawę, że ich realizacja może być delikatnie mówiąc mocno odległa. I dopóki takie super objazdy na Półwysp nie powstaną, to musimy mieć świadomość, że każdy będzie szukać rozwiązań, aby skrócić wielogodzinną jazdę w korkach. Między innymi połączeniem, którego powstanie jest planowane, bo zwyczajnie da możliwość ucieczki z zakorkowanej „krajówki”.

Zachęcamy naszych czytelników, mieszkańców osiedla, do kontaktu z Redakcją i wyrażenia opinii w tej kwestii. Red.

UWAGA NA DZIKI

W związku z przypadkami pojawiania dzików w naszym mieście, w tym na janowskim osiedlu przypominamy, że dziki pojawiają się w głównej mierze w związku z poszukiwaniem żywności. Wchodzą one do ogródków i śmietników właśnie w celu poszukiwania jedzenia. Mieszkańcom przypominamy i apelujemy, aby pergole śmietnikowe były zamykane, a worki ze śmieciami wyrzucane do kontenerów.

Jest to o tyle istotne, ponieważ do Spółdzielni wpłynęło pismo z Urzędu Miasta Rumi w sprawie zagrożenia przeniesienia wirusa afrykańskiego pomoru świń (ASF) na teren naszego regionu wraz z żywnością zawierającą mięso zarażonych zwierząt. Główną przyczyną rozprzestrzeniania się wirusa ASF są zarażone dziki. Wirus nie jest groźny dla ludzi, ale region w którym zostanie stwierdzona choroba jest

narażony na poważne straty ekonomiczne, związane z ograniczeniem handlu wieprzowiną i artykułami zawierającymi to mięso.

Zagrożenie jest tym większe, im więcej dzików bytuje właśnie w mieście w związku ze znajdowaniem odpadów żywnościowych m.in. w pergolach śmietnikowych. Dlatego tak ważne jest wyrzucanie odpadów żywnościowych i resztek organicznych wyłącznie do kontenerów i zamykanie pergoli.

W razie napotkania dzika NALEŻY niezwłocznie zadzwonić do straży miejskiej (58 671 94 73) lub na policję (58 679 67 22). Ze względu na bezpieczeństwo prosimy nie podejmować żadnych innych działań, a psy trzymać tak, aby nie zwróciły uwagi zwierzęcia ani nie wdały się w kontakt z dzikami.

Administracja Osiedla

SŁOWO NA „A”

Jest na tym najlepszym ze światów masa szczęśliwych ludzi, którzy nie mają wątpliwości. Taki to wie, że jest czarne i że jest białe, a jakieś szarości to albo bzdura, albo podszept szatana. Pewnie im z tym dobrze, bo omija ich masa problemów, masa kłopotliwych wyborów, masa wahań i niezdecydowania.

Wszakoż nie polecałbym zazdrości, zbyt wiele jest sytuacji, w których pozytywne przeplatają się z negatywami i właściwie oba stany odczuwamy jednocześnie.

Ot, chociażby kwestia planowanego tunelu pod torami w Janowie – pozytyw - gdy będę wracał szóstką [DK 6] z Trójmiasta, to smykam na Gdańską i za moment jestem w centrum Rumi. No, ale latem – negatyw - smykają ze mną zmotoryzowani turyści w drodze na Hel. I już nie smykamy, tylko drepczemy, spowijając miasto dodatkowym woalem spalin. A latoś lata aż nadto i ten trend ma być trwały... No, to cieszyć się czy nie z determinacji władz?

Przykład ornitologiczny – mewy wchodzą do miast. Zewsząd o tym słyhać. Widzimy to codziennie wokół.

To najczęściej mewy srebrzyste. Śliczne, wielkie ptaki widoczne są w każdej chwili. To widok piękny. Ale moja sąsiadka, która kocha ptaki, skarży się na poranny wrzask, zaś podziwiany przeze mnie srebrzysty, skrzydlaty piękniś nagle zanieczyszcza mi na białą całą przednią szybę. No i mam... Przyjemność i irytacja.

Nie jestem pewien czy te przykłady prawidłowo oddają istotę uczuć określanych właśnie tym słowem na A. Gdy jednocześnie cieszymy się i martwimy z tego samego powodu, gdy coś nas ciekawi, ale i straszy, gdy ma wyraźne cechy przeciwstawne.

Jak zwykle przesada jest zła. Intensywne odczuwanie sprzecznych uczuć, wykonywanie sprzecznych czynności czy głoszenie sprzecznych tez jest medycznie patologią. Ale nieco *ambiwalencji* przytrafia się chyba większości naszych bliźnich i raczej jest lepsze niż czarno-białe widzenie świata.

Mający nadzieję należenia do większości
- Zbigniew Rachwałd.





AKCJA LATO 2018







Uroki zieleni w spółdzielczej przestrzeni - 2018



KLAUZULA INFORMACYJNA dotycząca ochrony Pani/Pana danych osobowych

Poniżej zawarte są niezbędne informacje dotyczące przetwarzania przez Administratora należących do Pani/Pana danych osobowych. Od dnia 25.05.2018 obowiązuje rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych tzw. RODO. (Dz.Urz.UE.L Nr 119 str.1) oraz ustawa z dnia 10.05.2018 r. (Dz.U. z 24.05.2018 poz. 1000) o ochronie danych osobowych.

W związku z tym informujemy, że

1. Administratorem Państwa danych osobowych jest Spółdzielnia Mieszkaniowa „Janowo” w Rumi, z siedzibą w Rumi, ul. Dąbrowskiego 56.
2. Wszelkie sprawy oraz zapytania związane z przetwarzaniem danych osobowych należy kierować na adres inspektora ochrony danych osobowych: adres e-mail odo@smj-rumia.pl, tel. 58 679 57-00, adres do korespondencji listowej: Spółdzielnia Mieszkaniowa „Janowo” ul. Dąbrowskiego 56, 84-230 Rumia.
3. Przetwarzane są następujące kategorie danych osobowych: imię, nazwisko, PESEL, nr dowodu osobistego, data urodzenia, dane kontaktowe osób, którym przysługuje tytuł prawny do lokalu, dane osób zgłoszonych do zamieszkiwania w lokalu, dane dotyczące stanu konta czynszowego, dane dotyczące postępowań sądowych.
4. Dane osobowe będą udostępniane tylko i wyłącznie podmiotom, z którymi zawarte są umowy przez Administratora w celu realizacji obowiązku zarządzania i rozliczania usług, są przetwarzane wyłącznie przez uprawnione osoby oraz w sposób zapewniający odpowiedni stopień bezpieczeństwa i poufności, w tym ochronę przed nieuprawnionym dostępem do nich oraz do sprzętu służącego do ich przetwarzania przy zastosowaniu niezbędnych środków określonych przepisami techniczno - organizacyjnymi, zgodnymi z wymogami RODO.
5. Dane osobowe przetwarzane są do celów wynikających z prawnie uzasadnionych interesów Administratora - w celu realizacji działalności statutowej Spółdzielni Mieszkaniowej „Janowo” w Rumi na podstawie ustawy z dnia 16 września 1982 r. Prawo Spółdzielcze (Dz.U 2017 r poz.1560), ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o spółdzielniach mieszkaniowych (Dz.U.z 2001r. Nr 4 poz 27 z pzn.zm), ustawy z dnia 24 czerwca 1994 r. o własności lokali (Dz.U.z 2000r Nr 80 poz.903 z pzn.zm), ustawy z dnia 21 czerwca 2001 r. o ochronie praw lokatorów (Dz.U. z 2005r. Nr 31, poz.266 z pzn.zm), ustawy z dnia 29 września 1994 roku o rachunkowości (Dz.U. z 2018 r. poz. 395) oraz art. 6 pkt1 lit. c rozporządzenia RODO.
6. Dane osobowe będą przekazywane odbiorcom danych osobowych, którzy wskażą podstawę prawną i interes prawny oraz podmiotom świadczącym usługi na rzecz Spółdzielni Mieszkaniowej „Janowo” na podstawie stosownych umów oraz w oparciu o umowę o powierzeniu danych osobowych.
7. Dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do realizacji obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze oraz dochodzenia lub obrony roszczeń. Ze względów rachunkowych i podatkowych, dane osobowe zawarte w dowodach księgowych mogą być przechowywane przez okres 5 lat od końca roku kalendarzowego, w którym powstał obowiązek podatkowy. Po upływie wyżej opisanych terminów dane osobowe będą usuwane. Przekazane dane osobowe nie będą podlegały profilowaniu i nie będą przekazywane do państw trzecich i organizacji międzynarodowych.
8. Posiadają Państwo prawo żądania od Administratora dostępu do treści swoich danych osobowych, prawo do ich niezbędnego sprostowania, uzupełnienia lub ograniczenia przetwarzania, udostępnienia kopii danych osobowych podlegających przetwarzaniu, żądania ich usunięcia po zakończeniu stosunków cywilnoprawnych łączących Państwa z Administratorem, prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo do wniesienia skargi na nieprawidłowe przetwarzanie danych osobowych, które należy przesłać na adres Administratora.

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Janowo” w Rumi

OGŁOSZENIA DROBNE

CZYSZCZENIE PROFESJONALNE DYWIŃÓW, wykładzin i tapicerek meblowych SINDBAD
tel. **58 672-43-91**, kom.**601-416-463**

SKUTECZNE LEKCJE CHEMII tel. **530 403 222**

SPRZEDAM GRIŻ na ul. Żeglarszy tel. **664 008 785**

PRZEWODNICZĄCY RADY PROGRAMOWEJ „NISZYCH SPRAW”

Zbigniew Rachwald

tel. kom. 609-22-31-57, e-mail: zbigniew.rachwald@wp.pl

Druk: ZP MERKO

ul. Tatrzańska 10 84-230 Rumia, tel. 58 671 20 66

NASZE SPRAWY

Redaktor naczelna: Agnieszka Feil

ul. Dąbrowskiego 56, tel. 58 679-57-10, e-mail: ns@smj-rumia.pl

Ogłoszenia i reklamy przyjmuje pracownik Działu członkowsko-administracyjnego w godzinach urzędowania biura Spółdzielni, ul. Dąbrowskiego 56, pok. 29, tel. 58 679-57-07.

Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonywania skrótów przesłanych materiałów, nie odpowiada za treść zamieszczonych materiałów i reklam oraz nie zwraca materiałów niezamówionych.



KLUB TURYSTYKI ROWEROWEJ
przy Domu Kultury SM „Janowo”

„SAMA RAMA”

zapraszamy na wycieczki rowerowe:

25 sierpnia 2018

Rumia - Łężyce - Koleczkowo - KIELNO - Rumia

1 września 2018

Rumia - Swarzewo - Rumia - Pielgrzymka Rowerowa

8 września 2018

WYCIECZKA NIESPODZIANKA

22 września 2018

ROWEROWA RUMIA 2018

29 września 2018

Rumia - Puck - Jastarnia - Hel - 146 km
wyjazd godz. 08.00

Zbiórka: parking obok Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Rumi, ul. Stoczniovców 6. Wyjazd o godz. 9.30.

Kontakt tel. 888 233 200 – Roman Łuczak

zaprasza

BIESIADA Janowska

... jak dobrze mieć sąsiada

w programie:

g. 16.30 - "Morskie opowieści"- program dla
małych i dużych - Teatr Muzyczny HALS

g. 17.30 - Szlagierowa Biesiada Śląska

Mirek Jędrowski z zespołem

g. 19.00 - Wręczenie nagród w XXII Konkursie na Najpiękniejszy
Balkon i Ogród SM "JANOWO"

g. 19.30 - Gwiazda wieczoru

Izabela Trojanowska z zespołem

g. 21.00 - Największe przeboje muzyki Disco Polo

Disco Polo Show

ponadto:

ognisko, dmuchańce, gastronomia